

台北總教區

外籍傳教士申請中華民國簽證保證書

Letter of Guarantee of the Archdiocese of Taipei for Visa Application to the Republic of China

申請修會/團體 Religious Community : _____

擬申請何種簽證 WHICH CATEGORY OF VISA ARE YOU APPLYING FOR ? 種類 Category : <input type="checkbox"/> 停留簽證 Visitor visa <input type="checkbox"/> 居留簽證 Resident visa <input type="checkbox"/> 居留證延期 Arc extension	
被保證人資料 WARRANTEE' S DETAILS : 姓 Surname 名 Given name(s)	
中文姓名(如有) Chinese name(if any) :	國 籍 Nationality :
出生日期 Date of birth: 年 Year 月 Month 日 Day	性 別 Sex : <input type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female
在台住址及電話號碼 : Address and telephone number in Taiwan	
護照/居留證號碼 Passport / ARC No. :	
本人保證 I hereby guarantee the following : 1. 被保證人入境後如有違反中華民國法令，妨害中華民國公共秩序或善良風俗者，本人負檢舉之責。 That the guarantor is obliged to report any incidents of the visa applicant violating the laws and regulations, public order and boni mores of the ROC. 2. 被保證人在中華民國期間之生活及其返國費用。 Living expenses incurred during the visa applicant' s stay in the ROC and the expenses incurred in the visa applicant returning to his/her country. 3. 被保證人之身分、與本人之關係及申請簽證相關文件屬實。 The truthfulness of the identity, relationship to the guarantor, and related visa-application documents of the visa applicant. 4. 被保證人在中華民國之住址變動、逾期停留或從事與簽證目的不符之活動時，應主動告知台北教區及相關單位。 That the visa applicant shall inform to Archdiocese of Taipei and related department upon any change of address, overstay, or any activity that does not comply with the purpose of the applicant' s visa application. 5. 被保證人發生依法須強制出境情事，本人負協助有關機關將被保證人遣送出境並負擔相關費用之責。 In cases where the visa applicant may face deportation, that the guarantor is obliged to assist the related agencies to enforce the deportation and pay for related expenses. 6. 本人未能履行保證責任或為不實之保證時，應負相關法律責任。 That the guarantor shall face the legal consequences of any false statements or failure to meet the aforementioned obligations. 本人已確知保證人之保證責任並願擔負保證責任，同時瞭解未據實申報如有符合中華民國刑法第214 條要件者，將依相關法律處理，並應負刑法之責。 I acknowledge and assume the responsibilities attached to the guarantor; any statements/declarations that fall within the descriptions stated in Article 214 of the Criminal Law of the ROC shall face legal consequences proscribed by related regulations.	

保證人 Guarantor : 修會會長 Superior of Religious Community (簽名 Signature)